

政府新稅法案被否決後 法國總理莫萊辭職 總統將促比奈組閣



莫萊總理

【巴黎二十日電】莫萊總理於今日下午三時，在巴黎議會宣佈辭職。莫萊總理在辭職演說中，對政府新稅法案被否決表示遺憾，並對法國之未來表示信心。莫萊總理之辭職，係因政府新稅法案在議會中未能獲得足夠之支持，而遭否決。莫萊總理在演說中，曾指責反對黨之行為，並表示政府將繼續努力，以達成國家之目標。莫萊總理之辭職，將由總統比奈促其繼任者組閣。

法總理莫萊辭職後 北非法人極憂慮 恐叛徒乘機暴動

【巴黎二十日電】莫萊總理辭職後，北非法人極感憂慮。據悉，北非法人擔心叛徒會乘機暴動，對法國之安全構成威脅。北非法人表示，他們對法國之未來感到不安，並希望政府能採取措施，以維護國家之穩定。

英駐西德大使稱 英決在歐洲大陸 維持駐軍五萬人

【倫敦二十日電】英駐西德大使稱，英國決定在歐洲大陸維持駐軍五萬人。大使表示，英國將繼續加強其在歐洲之軍事力量，以維護歐洲之和平與穩定。大使並稱，英國將與盟國合作，共同應對未來之挑戰。

中日三項問題 問題三項 問題三項

【東京二十日電】中日三項問題，即中日關係之改善、中日貿易之發展及中日文化交流之促進。中日兩國政府已就這三項問題達成初步協議，並決定在近期內簽署相關協議。

中韓電影界人士認為 印度為親共國家 不應參加電影節

【東京二十日電】中韓電影界人士認為，印度為親共國家，不應參加在東京舉行之電影節。他們表示，印度政府之政策與中國及韓國之利益相衝突，因此不應邀請印度代表參加電影節。

中日貿易談判 今在東京恢復

【東京二十日電】中日貿易談判將於今日在東京恢復。據悉，中日兩國政府已就談判之具體事項達成協議，並決定在近期內簽署相關協議。

英駐馬尼拉公使 明在羅馬舉行

【倫敦二十日電】英駐馬尼拉公使將於明日在羅馬舉行。公使將與羅馬政府官員會談，就兩國關係之改善及貿易之發展等問題交換意見。

英駐馬來高專員 經獲完全成功

【倫敦二十日電】英駐馬來高專員經獲完全成功。高專員在馬來半島之工作已圓滿結束，並達成多項重要協議。

英共黨滲入各工會

【倫敦二十日電】英共黨滲入各工會，企圖破壞工會之團結。據悉，英共黨已派員滲入多個工會，並企圖通過各種手段破壞工會之正常運作。

對港督留任問題 英政府將發聲明

【倫敦二十日電】英政府將就港督留任問題發表聲明。聲明中將闡明英政府對港督留任之立場，並表示將根據香港之實際情況作出決定。

雲南學生罷課 不滿共幹作風

【昆明二十日電】雲南學生因不滿共幹作風而舉行罷課。學生表示，共幹在學校內之行為嚴重損害了學生之利益，因此決定罷課以示抗議。

人妻將女妻 泰成藥煉

【倫敦二十日電】泰成藥煉將推出一款新藥，名為「人妻將女妻」。該藥旨在改善女性之生理健康，並增強其體力。

英人老婦忘書 藏寶下塔掘發人英

【倫敦二十日電】英人老婦忘書，藏寶下塔掘發人英。據悉，該老婦在整理舊物時，發現了一本藏有寶藏之書，並決定將其掘發出來。

英共黨滲入各工會

【倫敦二十日電】英共黨滲入各工會，企圖破壞工會之團結。據悉，英共黨已派員滲入多個工會，並企圖通過各種手段破壞工會之正常運作。

香港賽馬會

本會定於五月二十五日（星期日）下午二時，在沙田馬場舉行賽馬。歡迎各界人士參加。

中華內河輪船總工會

本會定於五月二十五日（星期日）下午二時，在沙田馬場舉行賽馬。歡迎各界人士參加。

施先時裝

本會定於五月二十五日（星期日）下午二時，在沙田馬場舉行賽馬。歡迎各界人士參加。

納亨林百牌中型汽車

本會定於五月二十五日（星期日）下午二時，在沙田馬場舉行賽馬。歡迎各界人士參加。



岸信介訪問東南亞

將有若干方面的重大意義

日本首相岸信介於本月二十二日訪問東南亞，此舉在國際政治上將有若干方面的重大意義。岸信介此次訪問，是繼其於去年訪問東南亞後，再次訪問該地區。岸信介在訪問期間，將與東南亞各國領袖舉行會談，並簽署一系列條約。岸信介此次訪問，將有助於加強日本與東南亞各國的友好關係，並促進東南亞地區的和平與穩定。岸信介在訪問期間，將與美國總統杜魯門舉行會談，並簽署一系列條約。岸信介此次訪問，將有助於加強日本與美國的關係，並促進日本與美國在東南亞地區的經濟合作。

各地通訊

廣東省內各地連日暴雨

各江洪水同時泛濫

穗氣象台稱今天仍繼續有暴雨

偽水利廳公報中對災情未提及

【本報訊】廣東省內各地連日暴雨，各江洪水同時泛濫，災情嚴重。據穗氣象台稱，今天仍繼續有暴雨，預計未來幾天仍將有大雨。偽水利廳公報中對災情未提及，引起各界不滿。

廣州市郊區洪水泛濫

農作物蕩然無存

西關沙河等處內水水深數尺

公路被淹橋樑中斷交通

【本報訊】廣州市郊區連日暴雨，洪水泛濫，農作物蕩然無存。西關沙河等處內水水深數尺，公路被淹，橋樑中斷，交通受阻。

被控謀殺華僑商人

菲籍疑犯判「無罪」

西水連山洪災下

性畜塘魚遭殃

【本報訊】被控謀殺華僑商人的菲籍疑犯，近日在法庭被判「無罪」。西水連山洪災下，性畜塘魚遭殃。

粵省水災加劇

已有四十餘縣被淹

淹沒農田逾五百萬畝

苦之圖窮久不堪不

僑禁一年水菲

境離動自請中

【本報訊】粵省水災加劇，已有四十餘縣被淹，淹沒農田逾五百萬畝。苦之圖窮久不堪不，僑禁一年水菲，境離動自請中。

偽政協委員胡漢賢稱

廣州市失業問題嚴重

驅往農村參加生產者再返回城市

經登記失業知識分子亦難獲工作

【本報訊】偽政協委員胡漢賢稱，廣州市失業問題嚴重，驅往農村參加生產者再返回城市，經登記失業知識分子亦難獲工作。

在野人士促政府改進台灣選政

本報駐台記者黃銘

【本報訊】在野人士促政府改進台灣選政，本報駐台記者黃銘。

請乘國泰航空有限公司飛機



香港 前往

加爾各答

總公司：香港干諾道中一號 電話：三三六六、三三六六
分公司：香港德輔道中一號 電話：二七六六、二七六六
九龍半島總店：電話：四四〇七、四四〇七
代理：太古公司 干諾道中一號 電話：二四一四、二四一四
分代理：振華公司 干諾道中一號 電話：二四一四、二四一四
總發行：星洲大馬路四四四號 電話：二五八二



派克 新出品一舉世無雙！

派克61鋼筆

唯一自動吸墨鋼筆
不掀鈕 不扳筆
數秒鐘內完全自動吸滿墨水！

派克61鋼筆是鋼筆界中之最新產品
因為在貯有鋼筆中唯此為自動吸墨
者利用毛細管吸水作用經筆尾在數
秒鐘內即能吸滿墨水簡潔快捷而光
亮之筆咀將永遠不須吸入墨水中。

欲使派克61鋼筆得到最圓滿卓越
之書寫效果請用派克「驚奇」墨水

總代理：石利洛洋行 歷山大廈八三一室
墨水筆修理部：歷山大廈地下石利洛洋行

養陰丸

此丸以治病功用而論確有洩天地之秘
造化之妙此丸能除痰止咳補血養
陰凡男女老幼神氣衰弱及虛不受補者
服之必獲奇效治咳嗽吐血常吐白痰
胸膈氣滯胃不消化確具特長之點香港
深水埗位元堂廣告各大藥房均有代售

痔漏

痔漏之症，痛苦難言，若不早治，必致變生他疾。本堂專治痔漏，藥到病除，永不復發。地址：香港深水埗位元堂。

皮膚病

皮膚病之種類繁多，如疥瘡、濕疹、牛皮癬等，若不早治，必致變生他疾。本堂專治皮膚病，藥到病除，永不復發。地址：香港深水埗位元堂。

婦科

婦科之症，如月經不調、赤白帶下、子宮虛冷等，若不早治，必致變生他疾。本堂專治婦科，藥到病除，永不復發。地址：香港深水埗位元堂。

眼科

眼科之症，如紅腫、流淚、翳障等，若不早治，必致變生他疾。本堂專治眼科，藥到病除，永不復發。地址：香港深水埗位元堂。

內科

內科之症，如咳嗽、氣喘、胃痛等，若不早治，必致變生他疾。本堂專治內科，藥到病除，永不復發。地址：香港深水埗位元堂。

牙醫

牙醫之職，如鑲牙、補牙、拔牙等，若不早治，必致變生他疾。本堂專治牙醫，藥到病除，永不復發。地址：香港深水埗位元堂。

外科

外科之症，如瘡癤、腫毒、脫肛等，若不早治，必致變生他疾。本堂專治外科，藥到病除，永不復發。地址：香港深水埗位元堂。

小兒科

小兒科之症，如驚風、疳積、咳嗽等，若不早治，必致變生他疾。本堂專治小兒科，藥到病除，永不復發。地址：香港深水埗位元堂。

婦科

婦科之症，如月經不調、赤白帶下、子宮虛冷等，若不早治，必致變生他疾。本堂專治婦科，藥到病除，永不復發。地址：香港深水埗位元堂。

眼科

眼科之症，如紅腫、流淚、翳障等，若不早治，必致變生他疾。本堂專治眼科，藥到病除，永不復發。地址：香港深水埗位元堂。

內科

內科之症，如咳嗽、氣喘、胃痛等，若不早治，必致變生他疾。本堂專治內科，藥到病除，永不復發。地址：香港深水埗位元堂。

醫務冊例三讀通過
內容修正延緩實施日期
對未經註冊醫生將舉行甄別

[illegible]

楊國璋總監答辯對新例指摘
認為現有診療服務不受影響

立石之園一亦各昨水用入組

官方公佈三日大雨災害情形
各區損失相當嚴重
死亡失蹤達數十人

本報專訊】據政府新聞處昨晚發表本港有關雨災情損失災情如下：

經過過去兩三天不正常的大雨之後，本港有较多區域，尤其九龍，洪水氾濫成災。由今天各方面所接獲的詳細消息，尤見死傷，損失慘重，損失人數，是很龐大。

死傷的人數，現在尚未確知，在今晚八時至十分止，相信已有一百人喪生，根據警務處的報告，有一個人是在九龍被山石壓死，另外一人是在上環被淹死，兩個人是在油塘溺斃，另有一人是在黃埔村被泥土所掩埋，黃埔村方面，據說已有二十多人失蹤，在九龍的山泥所掩埋，此外，又有五百人已抓住附近一處天主堂躲避。

黃大仙村方面，由於房屋倒塌，有兩個人失蹤。另有一人在九龍鄉村因風雨而生，又有兩名小童，一個失蹤。另有一石墜塌屋頂而斃命，有兩人因塌屋喪生，相信另有一人，因四疊屋倒塌而斃命。有九龍龍仔方面，又有四人因塌屋喪生。據有三十餘人受傷。

民防部隊協助辦理善後及救護

港九十多處道路交通已被阻塞

引區域，曾有一處山泥傾瀉，但是損害極輕，能加以估計。

關於山泥傾瀉，道路阻礙及塌屋等意外，工務局消防局的工作人員，在地方人員協助之下，正努力清理路障，工作情形甚為緊張，但是在不少情況下，還有完竣，又有另外的地方，尚未發生。

從今早八時起，前往九龍灣碼頭開始閉止，很多地方發生水災，以致不少輪渡改道行走的，交通地方，雙方而需車人士呼籲，如果道路必要的時候，切勿乘車出入。如果沒有緊要的事，大家道和青山公路，因山泥傾瀉而形成的嚴重，的道路交通完全斷絕，與鐵路後面的青山公路，至石崗公路，多常假日晚上七時完全不通，港九

各區水浸情形
九龍最爲嚴重
界限街水深及腹人車不能通

[illegible]

新界兩條主要公路
多處路面
修理工程
一兩日內

[illegible][illegible]

人。所知道的道路障礙情形如下：在香港方面，由廣東東面大門及西面大門之間的「段」道路屬最危險之點；最近鐵路旁海邊的一條道路，已繞出森林道及摩羅士街迴來往。由香港大馬路至校舍的地方，約有三十個紅燈不通，即係橫過沙灣山居民，可經由司徒拔或亞歷山大路通行。

在內地道路：以一百碼的大路已發覺不通，西營盤路口，堅尼地通與西貢大路相連處，及通車後，常有山崩阻塞，但甚易修形修復。而由東成段的係青山道和大地道，由於該兩先期目前尚無可能。

險阻的組案：係在棠花街醫院附近，因為該處是極險的組案，其幾以後有很多組案。

在山間酒店以外，則有幾處組案：紫石崗公路上。

在西貢公路：亦為山崩阻塞，不能通行。較近的組案：係在多寶蓮，高打老道，深茂道與何士道，亦有輕微的組案。

在水塘山與何士道，有極險的組案。

根據處理路障的工作，因為今日社會工程處石塊的原因而大受阻延。該月初一日有人自白嶺山泥傾瀉，以致長江橋源說：距離峻山陡道北面八呎。

約一半及四份之一的路軌，今日又再發生粘着的事件，但是情形沒有昨天嚴重。他說：今日所遭遇的最困難，是因為山道不通，以致無法向接角角的石機溝，而得大小合用的石塊。

整理火車路軌的工作，今晚將繼續通告不停。

杜利烈說：由於尖沙咀的分段行車辦法，其辦法：明天晚七時四十分開始，經過情形，相當滿意，其辦法：明天繼續施行。

火車係由尖沙咀開行，直至路基填設地面，乘客便要下車，步行一段短路，然後再行登上另外一班火車，直至沙田的火車站，則有兩次。

警察局長，今晨都發出一項警告，特別提醒高山下或山底的山民切要留意，俾有山崩及山崖傾卸之危險，需要檢視附近的山巒或岩石，是否有動搖之跡象，如果有搖動的跡象，便要離開散住在附近，並且立即通知附近的人，要馬上離開危險的地點，把最近的社會服務處報告，因為社會局已訂有辦法，作急時的救濟及供給食物。

凡是因災情被撤出的入，應向下列的地方報備：

青洲英界 警務處大街香港社會服務處
銅鑼灣區 體育館對面地庫社會服務處
中西及西區 四方街社會服務處
九龍半島 亞答街九龍城社會服務處

深水埗區 振興得深水埗社區服務處

當局警告木屋居民
發覺危險應速報警

當局警告木屋居民
發覺危險應速報警


當局警告木屋居民
發覺危險應速報警

當局警告木屋居民
發覺危險應速報警

不使賊入
至七日爲
路經本
山之路
之明路
至七日爲
路經本
山之路
之明路
至七日爲
路經本
山之路
之明路


[illegible]

新陳列室開幕誌念
(德輔道中郵政局隔鄰)
特別優待顧客



亞爾西愛

電冰箱



標準R8F型
(如圖)

原價 ~~\$1,600~~

特價 \$1,395

特別贈送

送貨時每一冰箱
均貯滿各種食品
不另收費

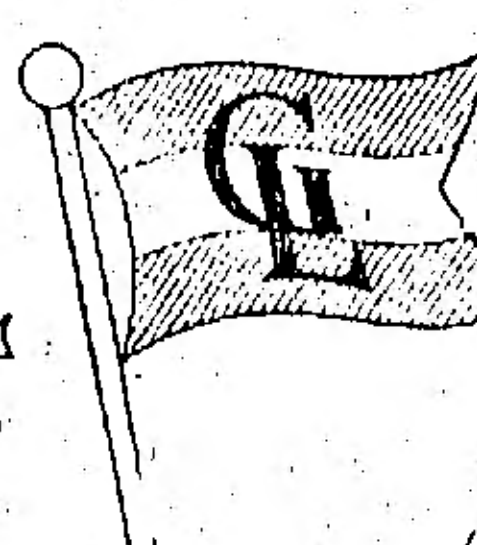
另備有：

R 9 FU	各新型電 冰箱優待 顧客減價
R 10 FT	
R 11 FS	
R 9 FSU	

7½%

總代理：鳴行仁記洋行 機器部

銀行大廈三樓 電話：三〇三式六(上午十時至下午五時)
三〇三式〇(下午五時至六時)



大雨災害圖片



限制高度 管制燈光

過通讀首例法新
釋解所有司政律

宇屋近附場機

【本報訊】限制高度管制燈光法，係根據一九四九年十二月三十一日公佈之「限制高度管制燈光法」，現已正式生效。該法旨在規範建築物之高度及燈光之使用，以保障航空安全及城市景觀。根據該法，建築物之高度不得超過指定之限制，且其燈光之顏色、亮度及閃爍頻率均須符合規定。此項法規之實施，將有助於減少光污染，並確保飛行安全。

各區塌屋死傷人命 先後達廿餘宗

【本報訊】連日來，香港各區因大雨引發多起房屋倒塌事故，造成多人死傷。據統計，先後已發生二十餘宗塌屋事件。其中，石硤尾山邊巨石滾下，造成多人受傷。此外，牛池灣附近各村亦發生多宗房屋倒塌事故，造成多人死傷。有關部門已發出警告，提醒市民在暴雨期間應避免靠近山邊及危樓，並應採取必要之防護措施。

先後達廿餘宗 石硤尾山邊巨石滾下

【本報訊】石硤尾山邊巨石滾下，造成多人受傷。據悉，該處位於山邊，地勢險峻。連日來，因大雨沖刷，山體鬆動，導致多塊巨石滾落。其中，一塊巨大的岩石滾下，砸中下方之房屋及行人，造成多人受傷。有關部門已派員前往現場調查，並已封鎖該處，禁止行人靠近，以策安全。

安藤吉光接任 日駐港總領事

【本報訊】日本駐香港總領事館日前宣佈，安藤吉光將接任該職務。安藤氏曾任日本駐上海總領事，具有豐富之外交經驗。他將於近日內抵達香港，並開始其新職務。安藤氏之接任，標誌著日港關係進入新階段。他將致力於加強日港兩地之經貿及文化交流，並為日本企業在港之發展提供支持。

立法局會議 楊國璋總監演詞

【本報訊】立法局會議昨日舉行，楊國璋總監在會上發表重要演詞。楊氏強調，立法局在制定法律時，應充分考慮社會各界之利益，並確保法律之公平與正義。他呼籲政府與立法機關加強合作，共同推動香港之法治建設。楊氏之演詞獲得與會成員之高度評價，並為後續之立法工作奠定了堅實之基礎。

香港東部海港 海軍今晚演習

【本報訊】香港東部海港海軍今晚舉行演習。演習內容包括海空協同作戰、遠程奔襲及海上救援等。演習旨在檢驗海軍之戰術水平及協同作戰能力。演習過程順利，展現了海軍官兵之精湛技術與高昂士氣。演習結束後，海軍將繼續加強日常訓練，以確保隨時處於戰備狀態。

例條販小正修過通 大擴圍範義含販小

【本報訊】有關小販販賣之例條，現正進行修訂，以擴大其涵蓋範圍。新例條將涵蓋更多類型之小販及販賣行為，以加強對街頭小販之管理。修訂工作由有關部門負責，將充分聽取小販及市民之意見。新例條預計將於近期內公佈實施，以期達到整頓街頭環境、保障市民權益之目的。

牛池灣附近各村 沖毀木屋逾百間

【本報訊】牛池灣附近各村，因大雨沖毀木屋逾百間。據悉，該地區位於山邊，房屋密集。連日來，因大雨沖刷，山體鬆動，導致多間木屋倒塌。目前，有關部門已派員前往現場調查，並已封鎖該處，禁止行人靠近。有關部門正全力開展救援工作，並已將受災居民疏散至安全地點，以確保其安全。

危地馬拉報業巨子 昨由台飛抵港

【本報訊】危地馬拉報業巨子昨日由台灣飛抵香港。該巨子為危地馬拉著名報社之負責人，曾多次訪問台灣。此次來港，旨在與有關方面商討加強危地馬拉與香港之經貿及文化交流。該巨子對香港之發展表示讚賞，並表示將致力於推動危地馬拉之經濟發展與社會進步。

近附開西古太 場崩角一面地

【本報訊】太古西開附近，因地面崩塌造成一角地場。據悉，該處位於山邊，地勢險峻。連日來，因大雨沖刷，地面鬆動，導致一角地場崩塌。目前，有關部門已派員前往現場調查，並已封鎖該處，禁止行人靠近。有關部門正全力開展救援工作，並已將受災人員疏散至安全地點，以確保其安全。

辦幫副政投 格資意注須

【本報訊】投標副幫辦在格資意注須。投標者須具備一定之資格，並應注意投標之程序及細節。有關部門已發出通知，提醒投標者應嚴格按照規定辦理。投標者應提供真實之資料，並確保其投標之誠信。有關部門將對投標過程進行嚴格監督，以確保投標之公平與公正。

自殺多因經濟 女人多於男人

【本報訊】調查顯示，自殺原因多與經濟有關，且女性人數多於男性。調查發現，經濟壓力是導致自殺的主要原因之一，特別是在失業率高企及生活成本上升之情況下。此外，女性自殺人數明顯多於男性，這可能與女性之社會地位及心理壓力有關。有關部門呼籲社會各界應關注弱勢群體之生活狀況，並提供必要之支持與幫助。

建議管制新樓 各團體昨會集決定成立委會

【本報訊】有關建議管制新樓之事宜，各團體昨日會集決定成立委員會。該委員會將負責研究及制定相關之管制措施，以確保新樓之安全與質量。委員會成員包括建築師、工程師、法律專家及社區代表等。委員會將定期召開會議，並向有關部門提交建議書。有關部門將根據委員會之建議，制定相關之法規及標準。

將返英任要職 港督致詞惜別

【本報訊】港督昨日致詞，惜別將返英任要職之官員。港督表示，該官員在任期間表現優異，為香港之發展做出了重要貢獻。他感謝該官員之辛勤工作，並祝願其在未來之工作中取得更大之成就。該官員表示，他將繼續關注香港之發展，並為香港之繁榮穩定貢獻力量。

佛教消息 昨舉行佛事

【本報訊】昨日舉行佛事活動，包括誦經、祈福等。活動吸引了眾多信眾參加，場面莊嚴肅穆。佛事活動旨在祈求世界和平、災難退避，並為信眾祈福。活動由佛教協會主辦，並得到社會各界之支持。信眾們在活動中虔誠祈禱，祈求佛祖保佑，世界安寧。

廠商星馬致察團 昨籌商準備事宜

【本報訊】星馬廠商昨日籌商準備事宜，為即將到訪之考察團做好準備。考察團將由星馬兩地之政府官員及企業代表組成，旨在加強星馬兩地之經貿及文化交流。廠商們表示，他們將全力配合考察團之工作，並展示星馬兩地之發展成果。考察團之到訪，將有助於促進星馬兩地之合作與發展。

世樂牌收音機 舉行展覽歡迎代理商

【本報訊】世樂牌收音機舉行展覽，歡迎代理商參加。展覽將展示世樂牌收音機之最新產品及技術。代理商可前往展覽現場洽談合作事宜，並了解世樂牌收音機之市場潛力。世樂牌收音機以其優良之性能及精美之外觀而著稱，深受廣大消費者之喜愛。展覽將為代理商提供一個展示其產品及服務之平台，並有助於擴大其市場份額。

皇冠牌英國料雨樓 參加先施時裝展

【本報訊】皇冠牌英國料雨樓參加先施時裝展，展示其最新設計之服裝。皇冠牌英國料雨樓之服裝設計獨特，款式新穎，深受時尚界之關注。先施時裝展將為皇冠牌英國料雨樓提供一個展示其設計成果之平台，並有助於提高其品牌知名度。皇冠牌英國料雨樓表示，他們將繼續致力於時尚設計，為廣大消費者提供更多之優質產品。

童小名四 疑是中毒 昨中是疑

【本報訊】四名小童昨日疑似中毒，目前正在醫院接受治療。據悉，該四名小童為同一家庭之成員，其症狀相似，均為嘔吐、腹瀉及意識模糊等。有關部門已派員前往該家庭調查，並已封鎖該處，禁止行人靠近。有關部門正全力開展救援工作，並已將受災小童疏散至安全地點，以確保其安全。

院戲宮 昨舉行演出

【本報訊】宮戲院昨日舉行演出，吸引了眾多觀眾參加。演出內容豐富多彩，包括京劇、粵劇及雜技等。觀眾們對演出表示讚賞，並稱讚演員們之精湛技術。宮戲院表示，他們將繼續致力於推廣傳統文化，並為廣大觀眾提供更多之優質演出。

昨舉行演出 院戲宮

【本報訊】宮戲院昨日舉行演出，吸引了眾多觀眾參加。演出內容豐富多彩，包括京劇、粵劇及雜技等。觀眾們對演出表示讚賞，並稱讚演員們之精湛技術。宮戲院表示，他們將繼續致力於推廣傳統文化，並為廣大觀眾提供更多之優質演出。

昨舉行演出 院戲宮

【本報訊】宮戲院昨日舉行演出，吸引了眾多觀眾參加。演出內容豐富多彩，包括京劇、粵劇及雜技等。觀眾們對演出表示讚賞，並稱讚演員們之精湛技術。宮戲院表示，他們將繼續致力於推廣傳統文化，並為廣大觀眾提供更多之優質演出。

集團校重北

北平重工業學校，為適應本市工業發展之需要，特設此校。本校設備完善，聘請名師授課，現正招收新生。凡有志於工業技術者，請速來校報名。校址：北平重工業學校。

對青年

青年一代有青年一代的責任，他們所擔負的，不是一代一代所遺留的，而是他們自己所創造的。青年應具備的素質，包括知識、能力、責任感等。本報特闢此專欄，為青年提供指導與建議。

微而重 西而東

煙香 誘惑的解理以難們人予給它

煙香之誘惑，在於其能使人暫時忘卻煩惱，但長期吸食則有害健康。本報特刊此廣告，提醒讀者注意身體健康，遠離煙癮。

生理衛生雜誌

指甲病與指甲美

指甲是身體健康的指標之一。本雜誌將介紹各種指甲病的預防與治療方法，並提供指甲美容的相關知識。訂閱請洽：生理衛生雜誌社。

五、夫婦之撲朔迷離

婚姻生活並非總是如詩如畫，有時會充滿猜忌與矛盾。本報特刊此專欄，探討婚姻中的種種問題，為讀者提供解決之道。

白太李

一代尤物

李太白，一代名伶，以其精湛的演技與獨特的魅力，深受觀眾喜愛。本報特刊此專欄，介紹其生平事跡與藝術成就。

在鄉下

在鄉下，生活是那麼的寧靜與悠閒。本報特刊此專欄，描述鄉村的風土人情，為讀者提供一個心靈的歸宿。

冷暖家庭

家庭是我們的避風港，但有時也會變得冰冷。本報特刊此專欄，探討家庭關係的修復與重建。

兵尖核荔 包荷玉

本報特刊此專欄，介紹各種軍事武器與核能技術的發展現狀。

華樂快

映獻天今

今日獻映：《修案》。主演：張翼、陳雲裳。本報特刊此廣告，介紹今日放映的電影。

天隆重映

映獻天今

今日獻映：《迷影大室糊》。主演：張翼、陳雲裳。本報特刊此廣告，介紹今日放映的電影。

破大

映獻天今

今日獻映：《破大》。主演：張翼、陳雲裳。本報特刊此廣告，介紹今日放映的電影。

麗的映聲 有線電視

申請安裝

麗的映聲有線電視，為您提供高品質的視聽享受。歡迎申請安裝。電話：72211。

歐德禮

歐德禮，著名演員，主演多部經典電影。本報特刊此廣告，介紹其最新作品。

迷影大室糊

映獻天今

今日獻映：《迷影大室糊》。主演：張翼、陳雲裳。本報特刊此廣告，介紹今日放映的電影。

如相馬

映獻天今

今日獻映：《如相馬》。主演：張翼、陳雲裳。本報特刊此廣告，介紹今日放映的電影。

牙素定

具有益滋的

牙素定，具有益滋作用，能保護牙齒健康。本報特刊此廣告，介紹該產品。

華東

映獻天今

今日獻映：《華東》。主演：張翼、陳雲裳。本報特刊此廣告，介紹今日放映的電影。

金民

映獻天今

今日獻映：《金民》。主演：張翼、陳雲裳。本報特刊此廣告，介紹今日放映的電影。

贈贈

映獻天今

今日獻映：《贈贈》。主演：張翼、陳雲裳。本報特刊此廣告，介紹今日放映的電影。

此舉對未來港菲貿易弊多利少
呂宋杜菜可基於易貨方式輸港

將人口貨分類
非參院已三度通過與本國工商業有很大關係稅法修正案，全面調整現下物品的關稅率，各人口貨重新分類；并規定通商改組海關人，撤廢航港稅務司，恢復設立關稅署。

高百分廿五，一九五八至一九六一提高百分五十，一九六一至一九六四提高百分六十，一九六五至一九六九提高百分七十，一九七〇至一九七二提高百分八十，一九七三至一九七五提高百分九十，一九七六至一九七八提高百分九十五，一九七九至一九八〇提高百分一百。

朴葉轉港易貨
至六月底截止

不准許
的忙果
前非

宋報專訊自越南強，上一情形，刻仍因
迫當地僑歸化，及商人之觀望不前，故

在於暹天倉者，易於生鏽
大雨，貨家咸有戒心，急
市面又有每担四十一元至
八七六（午市），最
低六・二八二五，牧
市六・二八八七五，
澳門上牌現
金
八七五
五〇元

大酒樓價昇一角
隆德燕梳挫二元

現在有一部份入口商
五、四元、一五、五
一、當貨物入口後，總
元、成二〇〇股，
元、成一九〇股，
是不如前地把貨賣
界一角。電車二式。
置塘公司三六
出，所以總是把錢拖
九元、成一〇〇股
元、成六〇〇股

日貿易有顯著良好進步
印尼政局影响去貨較減退

影響日本貿易情形，計入超一七三、八六
增加最巨。
根據上述之
已有顯著增加，而在四、〇〇〇美元之多

呈堅穩向好之動向中商、批發商及毛織廠利至微。惟本港市場之羊毛等，均獲致厚利。因市況，由於日來已穩此，在今年內着瀝向

市共有二五，港市之羊毛現貨市，因此，乃形成羊毛供過於求之現象。

1

可無礙
快事件
五包成八十八元，此
因色漲故賣低價，此
有六噸成八十二元五
者，僅屬本銷街客，
三四天內到碼頭交者
大隆舊絲
中上絲帶
大隆舊絲

有侵墻，覆存已爲拆。外國扯頭無力，本銷
連日豪雨淹沒禾田
大量共惠天受影響

至於其他米價，亦再致函工商部長，要
一片牛皮，無大上落。求放寬改議購買儲米
。布昨（廿二）日開制度，大米爲三對一

上青糴米
中新齊稻米
仍源源運來，故即使卅五元。
上熟糯米
上鮮苧苗米
至於外國糙米市，
昨據各方電告，亦無
影響糧食供應情形。

積過久而變質，時久到港，本月初入口商，商買入後

● 500
● 250
● 875
● 250
● 263
● 263
● 258
● 261
● 288
● 282
● 27
● 265
● 63
● 516

1991

[illegible]

東樂大戲院今天開演艷群英鑼鼓粵劇團

(陳恭保編劇) · 今日晚八點正演忠義仁愛傳奇門智機關佈景之王 ·

明 珠 寶 盒

注意：昨因湯唱，今日夜間常。昨日購票諸君，持原票改在何處換位。但須到票房取閱。

字正腔圓，繞梁三日；郭筱英金喉麗聲，林太極博識深沉，陳蘭儀朝陽京腔，即翠耳不淺。
一舉手一投足，一切合腔中人身份；半日安胡亂動作令人披美而不胡鬧，少壯老利工架，刻畫最好。
琪銘短打，身手矯捷，郭筱英陣仗優仿如「風花雪月」，郭筱英林家班旗幟，招展一時場中輝煌絕倫。

券價：元二至六元正

林錦棠 客串明天五點半： 劍底游龍 <small>(七齣)</small>	林家聲 小丘入 <small>明日日電攝影</small>	陳好逑 珍珠旗· 七晚至三元半	劉少文 狄青三取 今天日戲演	楚倩雲 危殆難救，拔簫謝罪，美人施鴻恩。	半日安 飛渡關山，嶺南賊船劫變月宮者。	紅荳子 英雄戰敵，潮江浪湧，海盜新報，樊離驚狂，赤猿走避身臨虎穴。	少年權 機關佈景 次結前部，潮江浪湧，海盜新報，樊離驚狂，赤猿走避身臨虎穴。	陳艷儂 歌帶月宮花 陳曉鳴唱：	祁筱英 主曲兩齣 耶筱英唱：
---	--	------------------------------	-----------------------------	--------------------------------	-------------------------------	---	---	------------------------------	-----------------------------

連奴比來號

由歐洲來港
六月初五日開航
今(廿三日)
香港 下午三時開
佛山 下午十二時開
德星 入例填

船名	往何處	日期	公司
CYCLOPS	星洲	廿四	太古
TATSUO MARU	星洲	廿四	太古
MYKIMIDON	星洲	廿四	太古
EMPIRE STATE	星洲	廿四	太古
STAR DETELGEUSE	星洲	廿四	太古
ATSUTA MARU	星洲	廿四	太古
SIMBA	星洲	廿四	太古
VAN CLOON	星洲	廿四	太古
KIRSTEN MSK	星洲	廿四	太古
MANTETSU MARU NO.2	星洲	廿四	太古
PRODUCE	星洲	廿四	太古
UMARIA	星洲	廿四	太古
TAK SANG	星洲	廿四	太古
ISLAND MAIL	星洲	廿四	太古
PHILIPPINE TRANS.	星洲	廿四	太古
TOKYO MARU	星洲	廿四	太古
ATREUS	星洲	廿四	太古
TALISMAN	星洲	廿四	太古
WARORA	星洲	廿四	太古
GJERTRUD BAKKE	星洲	廿四	太古
SZCHUEN	星洲	廿四	太古
TJISADANE	星洲	廿四	太古
FLYING INDEPENDENT	星洲	廿四	太古
BRONXVILLE	星洲	廿四	太古
LENEVERETT	星洲	廿四	太古
KRISTEN BAKKE	星洲	廿四	太古
EASTERN PRINCE	星洲	廿四	太古
BRAUNSDHWEIG	星洲	廿四	太古
OBRA	星洲	廿四	太古
GLENEARN	星洲	廿四	太古
SINDH	星洲	廿四	太古
EASTERN QUEEN	星洲	廿四	太古
PRES. HAYES	星洲	廿四	太古
SANGOLA	星洲	廿四	太古
KANSI MARU	星洲	廿四	太古
EASTERN MUSE	星洲	廿四	太古
FERNDALE	星洲	廿四	太古
HALLVARD	星洲	廿四	太古
TEMAIRE	星洲	廿四	太古
PRES. ARTHUR	星洲	廿四	太古
HENRIK	星洲	廿四	太古
HAI MENG	星洲	廿四	太古
SURAT	星洲	廿四	太古
PRES. VAN BUREN	星洲	廿四	太古
VICTORIA	星洲	廿四	太古
HELIOS	星洲	廿四	太古
YUNNAN	星洲	廿四	太古
GAASTERKERK	星洲	廿四	太古
PIONEER MAIN	星洲	廿四	太古
FENGTIEN	星洲	廿四	太古
BALI	星洲	廿四	太古
BINTANG	星洲	廿四	太古
AIZU MARU	星洲	廿四	太古
AGAPENOR	星洲	廿四	太古
CITOS	星洲	廿四	太古
JAPAN BEAR	星洲	廿四	太古
SUNNYVILLE	星洲	廿四	太古
TATSUHISA MARU	星洲	廿四	太古
SZCHUEN	星洲	廿四	太古
ITAURO	星洲	廿四	太古
CAMBODGE	星洲	廿四	太古
TJISWANGI	星洲	廿四	太古
MATHILDE MSK	星洲	廿四	太古
LEDA MSK	星洲	廿四	太古
MEIKO MARU	星洲	廿四	太古
S. J. FRANKLIN	星洲	廿四	太古
CITY OF SWANSEA	星洲	廿四	太古
RISSHUN	星洲	廿四	太古
PRES. HOOVER	星洲	廿四	太古
SARUGA MARU	星洲	廿四	太古
STRAAT BALI	星洲	廿四	太古
PIONEER MIST	星洲	廿四	太古
CANTON	星洲	廿四	太古
EASTERN STAR	星洲	廿四	太古
INVERBANK	星洲	廿四	太古
TALLEYRAND	星洲	廿四	太古
NINO BIXIO	星洲	廿四	太古
BOGOTA	星洲	廿四	太古
NACHISAN MARU	星洲	廿四	太古
SALLY MSK	星洲	廿四	太古
TEMLAR	星洲	廿四	太古
TAIYUEN	星洲	廿四	太古
KINGSVILLE	星洲	廿四	太古
HAI HING	星洲	廿四	太古

太古輪船

培拉士自英開港
六月二日到上貨後十日返歐洲
高士士四日抵埠十日離埠回航

船名	往何處	日期	公司
培拉士	歐洲	廿四	太古
高士士	歐洲	廿四	太古

芝沙丹尼由日返

明日可抵港後翌日開南美
芝萬宜廿八日到六月二日開航
芝尼加廿六日到六月六日開南美

船名	往何處	日期	公司
芝沙丹尼	南美	廿四	太古
芝萬宜	南美	廿四	太古
芝尼加	南美	廿四	太古

交通版

入口輪船預告

船名	往何處	日期	公司
ISLAND MAIL	星洲	廿四	太古
ATSUTA MARU	星洲	廿四	太古
EMPIRE STATE	星洲	廿四	太古
TOKYO MARU	星洲	廿四	太古
WARORA	星洲	廿四	太古
TALISMAN	星洲	廿四	太古
KIRSTEN MSK	星洲	廿四	太古
BRONXVILLE	星洲	廿四	太古
GLENEARN	星洲	廿四	太古
TJISADANE	星洲	廿四	太古
FLYING INDEPENDENT	星洲	廿四	太古
SIMBA	星洲	廿四	太古
PRODUCE	星洲	廿四	太古
LENEVERETT	星洲	廿四	太古
PHILIPPINE TRANS.	星洲	廿四	太古
OBRA	星洲	廿四	太古
HO SANG	星洲	廿四	太古
ZAANKERK	星洲	廿四	太古
HENRIK	星洲	廿四	太古
SINDH	星洲	廿四	太古
MASAN	星洲	廿四	太古
HAI MENG	星洲	廿四	太古
EASTERN MUSE	星洲	廿四	太古
BRAUNSDHWEIG	星洲	廿四	太古
SANGOLA	星洲	廿四	太古
VICTORIA	星洲	廿四	太古
FERNDALE	星洲	廿四	太古
PRES. HAYES	星洲	廿四	太古
PRES. ARTHUR	星洲	廿四	太古
TEMAIRE	星洲	廿四	太古
HALLVARD	星洲	廿四	太古
KANSI MARU	星洲	廿四	太古
CHANG HANG	星洲	廿四	太古
FENG TIEN	星洲	廿四	太古
SURAT	星洲	廿四	太古
TJISWANGI	星洲	廿四	太古
PRES. VAN BUREN	星洲	廿四	太古
MAKEDONIA	星洲	廿四	太古
BALI	星洲	廿四	太古
PIONEER MAIN	星洲	廿四	太古
BINTANG	星洲	廿四	太古
JAPAN BEAR	星洲	廿四	太古
CANTON	星洲	廿四	太古
TATSUHISA MARU	星洲	廿四	太古
ITAURO	星洲	廿四	太古
SZCHUEN	星洲	廿四	太古
AIZU MARU	星洲	廿四	太古
SUNNYVILLE	星洲	廿四	太古
S. J. FRANKLIN	星洲	廿四	太古
CAMBODGE	星洲	廿四	太古
CITOS	星洲	廿四	太古
BENNYVIVIS	星洲	廿四	太古
HANG SANG	星洲	廿四	太古
MEIKO MARU	星洲	廿四	太古
EASTERN STAR	星洲	廿四	太古
NINO BIXIO	星洲	廿四	太古
LEDA MSK	星洲	廿四	太古
PIRRHUS	星洲	廿四	太古
RISSHUN MARU	星洲	廿四	太古
HUPEH	星洲	廿四	太古
TEMLAR	星洲	廿四	太古
TAIYUEN	星洲	廿四	太古
LOK SANG	星洲	廿四	太古
PRES. HOOVER	星洲	廿四	太古
PIONEER MIST	星洲	廿四	太古
IVAN	星洲	廿四	太古
INVERBANK	星洲	廿四	太古
CALCHAS	星洲	廿四	太古
CHUNGKING	星洲	廿四	太古
KINGSVILLE	星洲	廿四	太古
NACHISAN MARU	星洲	廿四	太古
HERVAR	星洲	廿四	太古
TALLEYRAND	星洲	廿四	太古
SURUGA MARU	星洲	廿四	太古
HAI HING	星洲	廿四	太古
JOHANNES MSK	星洲	廿四	太古
URLANA	星洲	廿四	太古
TJISWANGI	星洲	廿四	太古
TARUSHIMA MARU	星洲	廿四	太古
SALLY MSK	星洲	廿四	太古
YOSHIO	星洲	廿四	太古
SANTHIA	星洲	廿四	太古
BOGOTA	星洲	廿四	太古
LAO	星洲	廿四	太古
KOTA INTEN	星洲	廿四	太古
ARAFURA	星洲	廿四	太古

出口輪船預告

船名	往何處	日期	公司
CYCLOPS	星洲	廿四	太古
TATSUO MARU	星洲	廿四	太古
MYKIMIDON	星洲	廿四	太古
EMPIRE STATE	星洲	廿四	太古
STAR DETELGEUSE	星洲	廿四	太古
ATSUTA MARU	星洲	廿四	太古
SIMBA	星洲	廿四	太古
VAN CLOON	星洲	廿四	太古
KIRSTEN MSK	星洲	廿四	太古
MANTETSU MARU NO.2	星洲	廿四	太古
PRODUCE	星洲	廿四	太古
UMARIA	星洲	廿四	太古
TAK SANG	星洲	廿四	太古
ISLAND MAIL	星洲	廿四	太古
PHILIPPINE TRANS.	星洲	廿四	太古
TOKYO MARU	星洲	廿四	太古
ATREUS	星洲	廿四	太古
TALISMAN	星洲	廿四	太古
WARORA	星洲	廿四	太古
GJERTRUD BAKKE	星洲	廿四	太古
SZCHUEN	星洲	廿四	太古
TJISADANE	星洲	廿四	太古
FLYING INDEPENDENT	星洲	廿四	太古
BRONXVILLE	星洲	廿四	太古
LENEVERETT	星洲	廿四	太古
KRISTEN BAKKE	星洲	廿四	太古
EASTERN PRINCE	星洲	廿四	太古
BRAUNSDHWEIG	星洲	廿四	太古
OBRA	星洲	廿四	太古
GLENEARN	星洲	廿四	太古
SINDH	星洲	廿四	太古
EASTERN QUEEN	星洲	廿四	太古
PRES. HAYES	星洲	廿四	太古
SANGOLA	星洲	廿四	太古
KANSI MARU	星洲	廿四	太古
EASTERN MUSE	星洲	廿四	太古
FERNDALE	星洲	廿四	太古
HALLVARD	星洲	廿四	太古
TEMAIRE	星洲	廿四	太古
PRES. ARTHUR	星洲	廿四	太古
HENRIK	星洲	廿四	太古
HAI MENG	星洲	廿四	太古
SURAT	星洲	廿四	太古
PRES. VAN BUREN	星洲	廿四	太古
VICTORIA	星洲	廿四	太古
HELIOS	星洲	廿四	太古
YUNNAN	星洲	廿四	太古
GAASTERKERK	星洲	廿四	太古
PIONEER MAIN	星洲	廿四	太古
FENGTIEN	星洲	廿四	太古
BALI	星洲	廿四	太古
BINTANG	星洲	廿四	太古
AIZU MARU	星洲	廿四	太古
AGAPENOR	星洲	廿四	太古
CITOS	星洲	廿四	太古
JAPAN BEAR	星洲	廿四	太古
SUNNYVILLE	星洲	廿四	太古
TATSUHISA MARU	星洲	廿四	太古
SZCHUEN	星洲	廿四	太古
ITAURO	星洲	廿四	太古
CAMBODGE	星洲	廿四	太古
TJISWANGI	星洲	廿四	太古
MATHILDE MSK	星洲	廿四	太古
LEDA MSK	星洲	廿四	太古
MEIKO MARU	星洲	廿四	太古
S. J. FRANKLIN	星洲	廿四	太古
CITY OF SWANSEA	星洲	廿四	太古
RISSHUN	星洲	廿四	太古
PRES. HOOVER	星洲	廿四	太古
SARUGA MARU	星洲	廿四	太古
STRAAT BALI	星洲	廿四	太古
PIONEER MIST	星洲	廿四	太古
CANTON	星洲	廿四	太古
EASTERN STAR	星洲	廿四	太古
INVERBANK	星洲	廿四	太古
TALLEYRAND	星洲	廿四	太古
NINO BIXIO	星洲	廿四	太古
BOGOTA	星洲	廿四	太古
NACHISAN MARU	星洲	廿四	太古
SALLY MSK	星洲	廿四	太古
TEMLAR	星洲	廿四	太古
TAIYUEN	星洲	廿四	太古
KINGSVILLE	星洲	廿四	太古
HAI HING	星洲	廿四	太古

今日出入口輪船

船名	往何處	日期	公司
培拉士	歐洲	廿四	太古
高士士	歐洲	廿四	太古

小輪外港

船名	往何處	日期	公司
長洲線	香港	廿四	太古
梅窩線	香港	廿四	太古

利士輪船公司

第二滿鐵丸
五月廿四日開往星洲
五月廿六日開往星洲

早請天今

九七五兩
八千四年

作傑相色性蘭羅亞非蘇
主演女漢河

特雅倫烈
利夫

記露奔海琴愛
BOY ON A DOLPHIN
CinemaScope 20
影龍合編新士

！片時演出司公士國：映加

蕾諾·河蘇通英第一
特娃烏詳士航國一
輯芭蘭情運蘇船艘

宮樂樂娛

今天最後四場
！巨戲場場四後最天今

瑪麗桃伊李
朗妃樂星苦
合大演巨

七特全
影藝部

雷電華綜藝體！

迷影大塗糊
大英片 歐映重 明大

映仍場四後最天今

！片巨惡罪年青代現露暴亞比倫哥

打占士
蘭士

！映仍場四後最天今

！片巨惡罪年青代現露暴亞比倫哥

打占士
蘭士

！映仍場四後最天今

！片巨惡罪年青代現露暴亞比倫哥

打占士
蘭士

樂快華豪

映獻重隆天今
！片巨幕內發爆性種炸一又極高美

學流美激緊
生氓。劇

雲信尊
麗安白
角倫

！映獻重隆天今

！片巨幕內發爆性種炸一又極高美

學流美激緊
生氓。劇

雲信尊
麗安白
角倫

港九首輪影院聯合廣告

！映獻重隆天今
！片巨幕內發爆性種炸一又極高美

學流美激緊
生氓。劇

雲信尊
麗安白
角倫

！映獻重隆天今

！片巨幕內發爆性種炸一又極高美

學流美激緊
生氓。劇

雲信尊
麗安白
角倫